

# 通知

2018 级语言生：

为顺利做好 2018 级持有 1 年 JW202 表与持有 6 年 JW202 表的语言生转入临床医学专业学习工作，依照教育部文件《来华留学生高等教育质量规范（试行）》（教外【2018】50 号）、《南华大学国际学生（本科生）学籍管理规定》（南华校政发【2018】17 号）和《南华大学国际学生违纪处分办法》（南华校政发【2018】17 号）的相关规定，有下列情形之一者，不能进入临床医学专业学习，并将予以相应处理或处分，特此通知如下：

- 1、在第 2 学年上学期开学补考后取得的总学业学分，比应修课程总学分少 20 学分及以上者；
- 2、一学期累计旷课达到或超过 60 学时者（迟到、早退 3 次视为旷课 1 学时；擅自离校期间，累计计算旷课学时，1 天按 8 个学时计算。请假逾期未归者，自逾期之日起计算旷课时间）。
- 3、未请假离校，连续 2 周末参加学校规定的教学活动者；
- 4、考试再次舞弊或请人代考、替人考试者；
- 5、针对持有 1 年 JW202 表的语言生，2019 年 7 月 1 日前，未通过 HSK 四级考试者。
- 6、其他应予开除学籍处分的情形。

国际学院

2019 年 04 月 02 日

# NOTICE

To foundation program students of Batch 2018,

In accordance with the MOE (Ministry of Education of China) policy “Higher Education Quality Standards for Foreign students in China” as well as university documents “Provisions on the Status Management of International students (undergraduates) of the University of South China “ and “ Measures for Disciplining International Students of USC”, those holding one-year JW202 and six-year JW202 are not able to enter the stage of clinical medicine study and would be punished accordingly if they meet any of the following conditions:

1. Those with the total academic credits obtained till the first semester of the second academic year are 20 credits or more less than the total credits to be taken;
2. Those with cumulative absenteeism of 60 class hours or more in one semester (Late arrival and early leave for 3 times shall be deemed as 1 class hour absence; if one is absent from school without permission, the total amount of absenteeism will be counted as 8 class hours per day. If he/she fails to return upon the expiration of leave, the time of absence shall be counted from the date when the time limit is due.)
3. Those who has left school without permission and has not participated in the required teaching activities of the school for two weeks in a row;
4. Those who cheated in the exam again or participated in exams for others or asked others to take part in tests for them;
5. Those who hold 1 year JW202 failed to pass the HSK Level 4 test before July 1st 2019;
6. Those who has met circumstances in which students should be expelled from the university.

International College

2019.04.02